

■ 杂谈

习同学，你其实有机会比普京更伟大

万润南（中国）

和面无表情、语言刻板、说话像背书的前任相比，习近平常常有一些流露真情的讲话。他不用那种老套的官话，而是用自己的个性化语言。前些年，习近平在各位接班期间，在一次对外访问中就说过“有些吃饱了没事干的外国人对我们的事情指手画脚”之类的话，让大家耳目一新，也由此议论纷纷。

最近在访问俄罗斯期间，习同学又有一些让世人侧耳的说法。一是“鞋论”，二是“性格论”。关于“鞋论”我将另有文字分析。今天就专门说一下他的“性格论”。

原话是这样的：习近平在3月22日与普京会谈时说：“我觉得，我和您的性格很相似。”俄罗斯媒体《共青团真理报》、《消息报》、第一频道等主流媒体都注意到了这句话，并直接加以引用。

这句话，我也觉得很有意思。

首先，普京的性格是什么？简言之，就是强势：对内铁腕领导，对外强硬对抗。而且，从2000年开始，普京连任两届总统后，又担任了四年总理。2012年再次竞选总统并当选。如果不出意外，普京在2016年连任成功，他将实际主导俄罗斯政治二十年。

性格决定命运，领导人的性格也决定一个国家的命运。一个传统社会的转型，需要强人，也就是强势的领导人。普京是这样的强人，习近平也会是这样的强人吗？

在当今的政治人物中，习近平最有可能成为这样的强人。首先，他比前任有底气。习近平是根正苗红的红二代，老子是共产党打天下的元老，难能可贵的是，其父习仲勋是正派、贤明、受尽磨难的老一

辈。所以，在太子党眼里，他是同类；在老百姓眼里，他是忠良之后。在当今中国社会，没有人比他能得到更广泛的认同。

而且，习近平本人受过很多苦。我们基本上是同代人，都受过所谓“再教育”。但我们下乡、下厂，还有工资拿，算是国家干部。而他们是一无所，下到社会的最底层，比我们受过更多的苦。他下过乡，甚至因为政治问题进过劳教所。他有着在底层社会接受改造的特殊经历，这种经历对一个人的一生是刻骨铭心的。他和底层社会、底层老百姓之间思想情感精神上的联系，对民心与民情的重视和敬畏，是出自内心的。习近平在今年两会闭幕讲话中四十四次提到“人民”，我相信他是真诚的。

很少有人注意到，习近平还有一位好老师。他叫孙立平，是清华社会学系的教授。据说，他是习近平的导师。我读过孙老师的大部分文章，非常认同他的观点。关于社会溃败和权力溃败、关于阳光法案、关于改革的共识、关于文革的反思，孙老师都有许多真知灼见。哪怕习同学能听进去一句半句，我相信都会受益匪浅。

据我所知，习近平身边也有一些不错的智囊，有的是他当年的清华同窗。他们有相当合理的知识结构，受过良好的现代教育，有的还有国外留学的经历。他们对世界科学技术、思想文化、社会发展的时代潮流，应该有比较深入的了解。相信他们会给习近平增加“正能量”。

再有，就是胡学长高风亮节的“裸退”，给习同学预留了极大

的政治空间。我曾经称赞胡的“裸退”是“立德”，并非虚言。如果习近平由此而有所作为，那就功德圆满了。

从底气（出身）、经历、师长、同学、前任留下的空间这五方面而言，习近平得天独厚。就权力资源而言，无人能出其右。这就是说，习近平完全有条件成为政治强人，想当普京不是梦。

问题是，当个普京并没有什么了不起。而你，习近平，其实有机会比普京更伟大。

普京是一位强人，但不是伟人。在俄罗斯，他没有机会成为伟人，因为他只是在一场大变革完成之后看家护院比较强势的掌门人。而习近平却有成为伟人的机会：完成中国社会的转型，一个民主宪政的新中国将从你开始！

按照现在共产党的家法，习近平将有机会主导中国今后十年的政治。这十年，有充分的时间为社会转型作准备。蒋经国先生曾经说：“我知道我是专制者，但我会是最后一位——我以专制来结束专制。”我想对习近平同学说：“你可以做十年专制者，但你是最后一位。而且，你将比蒋经国先生更幸运，因为你完全有机会成为民主宪政的新体制下的第一位民选领导人。”

要知道，“一人一票”的选举制是民主宪政的基本制度，是政府信用资源取之不尽用之不竭的源泉，也是民众自信与自尊的支撑。你说，要把权力关进制度的笼子里，据说，小布什也说过类似的话。他说的笼子四周插着五根栅栏，那就是选票，言论自由、司法

独立、军队国家化和三权分立。中国的事情要慢慢来，这五根栅栏，我们不能一步到位，那就从“民选”这第一根栅栏开始。

离开了“一人一票”的选举制，侈谈什么和谐社会、长治久安，都是痴人说梦。蒋经国先生还说过一句很透彻的话：“世上没有永远的执政党”。“一党专制”必然要结束，政改是一种体面的结束方式，拒绝政改则会导致极不体面的结束方式，历史潮流是不可能阻挡的。

希望习近平顺应潮流，像蒋经国先生一样，以专制结束专制。这十年，不是按家法交班给密室政治、暗箱操作出来的候选人，而是按照“一人一票”的选举制度普选出的新的领导人。因为习近平结束专制所得到的民心拥护，他完全有把握当选第一任民选领导人，到时候我都会投习同学一票。五年后再连任一届。那么，习近平将和普京一样，能够实际主导一个伟大的二十年政治。

习近平将比普京伟大得多。因为普京不仅不是社会转型的领导人，而且他二十年的掌权有搞小动作之嫌，招人诟病。而习近平的二十年，堂堂正正，完成了一个十四亿人口大国政治制度的和平转型，成就了世界历史上的伟大，而且也是世界历史上的伟大。

一切革新都会招致孤立，创造性始终包含有做人所不熟悉的事情的意义。它需要有一种能抛弃人所共知的事情的意志。”

这是我当年的一点感悟，习同学，我相信，你懂的。

法律信箱



黄亦川律师
usalaw@gmail.com
317-289-7748

读者提问：

我经营餐饮业，由于我的餐馆是供应堂吃的中餐馆，每天都要使用许多的餐巾布与桌布，以前都是自己洗，挺麻烦的。有一天餐馆进来了一位推销员，说是代理专门替餐馆清洗餐巾布以及桌布的公司。我觉得也的确有需要，就和他谈了一下，他的价格很合理，还包取送，可是为了小心起见，我就只和他签订了一年的协议书，看看服务好不好再决定要不要续签。

一年到期了，有同行给我介绍了另外一家清洗公司，价格比较便宜，我就与新的公司签了约。不料先前这家公司还是继续来餐馆收件，让他们不要来了，说是已经换了公司，他们却告诉我我续约了三年，如果不继续雇用他们的公司，将上法院起诉我违约。我觉得很奇怪，就将以前签订的协议拿给一位英语好的朋友，请他替我看一下到底是怎么回事。他看了半天，终于在协议书的一个很不显眼的地方，发现了一行小字，上面写着：如果餐馆不在合同到期前60天书面与清洗公司解约，此合同将自动延长三年。自动延期倒也罢了，连清洗费用都提高了许多。请问这种合同有效吗？我在签约时对方并没有告诉我有一个不合理的条款。我的英文不好，也看不太懂协议书的内容。

黄亦川律师回答：

我经常接到客户有关合同纠纷的咨询。我的第一个问题总是：你签字了吗？

如果在双方两厢情愿的情况下签订的合同，就算对你不利，只要不违反法律规章，都是有效的。英语不好或是内容没有看清楚都不是有说服力的理由。

合同的内容包含许多法律专用的术语，有时候不是英语好就能够正确的解读的。读者无论从事任何行业，要切记合同一旦签字了，就已经生效。所以如果要避免签订对自己不利的合同，在签字前务必要了解清楚合同的内容，不利的条款可以要求修改，一定要在自己对合同的内容完全了解与满意后，方可签字。签字后再发现问题，想要修改就难上加难了。

附注：本法律移民专栏信箱中提供的只是一般性信息，不同于律师针对特定客户的具体案件咨询所提供的详细法律意见。读者如有特定法律案件需要处理，请切记个别咨询专业律师。本专栏作者与读者之间并不存在律师与客户的关系。

My God

本报特约撰稿人杨炯鑫（中国贵州）

一次，陪外国友人上乌蒙山考察，途中，司机腹饥，下车在路边小店买了几个油饼，边吃边往前赶路。不知是饼中有沙子还是太难吃，司机咬了两口后，连油饼带包饼的塑料纸一起随手往车窗外扔去。无巧不成书，不偏不倚，正好砸了一个路过的农民满脸花！顿时，全车的老外一齐掩面，齐呼：“Oh my god!”此情此景，令我无地自容，真想打开车门，跳下车去逃之夭夭！此事虽令人难堪，还不是最尴尬的，比这更令人蒙羞之事比比皆是。有一年我出国，该国负责接待的是一位有名的画家，对从东方来的友人，他倾情招待。此位画家把我们接到他家中一座非常秀美的花园中的凉亭喝咖啡，亭外风景如画，红地毯从亭中一直铺到园中。我们在亭中刚一坐定，同去的某官员大声咳嗽了几声后，一口浓痰就毫无顾忌地吐在地毯上。当时，我真是羞愧得背上大汗直淌！

中国人！你是文明古国的天之骄子，你是曾经领先于世界民族之林的翘楚，何时堕落成

如此不堪的群氓？是在诬蔑我们伟大的民族吗！非也！当年，鲁迅先生在他新文学的代表作《狂人日记》、《孔乙己》、《药》等著作中，对我们民族的劣根性就深刻地加以鞭挞，哀其不幸，怒其不争。鲁迅先生说的国人的三大劣根性是指精神胜利法；卑怯的奴隶性；狭隘、保守、因循守旧、胆小怕事。最终归结到自私——人为己，天诛地灭这是很多中国人奉行的金科玉律。百年过去，世界各国都向环保、生态、民主、博爱等人类趋同的方向发展时，受到“主义”深深熏陶的中国人究竟进化到何等地步呢？

上世纪八十年代，有幸得以拜读台湾女作家龙应台的大作《野火集》之三《中国人，你为什么不要生气》一书，读后震惊之余，颇有同感。作者是在抨击当时台湾人的国民综合素质低下以及人性上极为偏狭自私。她在美国读到的作家包德甫描述的“一辆车子把小孩撞伤了，一脸的血，过路的人很多，却没有一个人停下来帮助受伤的小

孩，或谴责肇事的人。”的情景在台湾不只可能，根本就是每天发生、随处可见的生活常态。“在台湾，最容易生存的不是蟑螂，而是坏人，因为他中国人怕事、自私，只要不杀到他床上去，他宁可闭着眼睛睡觉。”；“我看见摊贩占据着你们的骑楼，在那里烧火洗锅，使走廊上一层厚厚的油污，腐臭的菜叶塞在墙角，半夜里，吃吃喝喝酒精拳作乐，吵得鸡犬不宁。”；“我也看见淡水河畔的住家整笼整笼地把恶臭的垃圾往河里倒；厕所的排泄管直接通到河底，河水一涨，污秽气直逼到呼吸里来。”作者问道：中国人，你为什么不要生气？

作者讲的上世纪七、八十年代的台湾。然而，经过几十年政治、经济的改革，环境的提升，台湾还是龙应台当年笔下的台湾吗？近年去过台湾的人都知道真相，在此我不再赘笔。然而龙应台所深痛痛绝的现象，在二十一世纪的今天，在中国大陆比比皆是！“工厂的废料大股大股地流进海里”，近海的鱼类几近灭绝；“交通一

团乌烟瘴气，所以淡水河是一条烂肠子”这种现象在许多大小城市随处可见；“学生食物中毒——这真的只是一场笑话吗？中国人的命这么不值钱吗？”；假药、假油、假盐充斥山野，屡禁不止，中国人，你究竟是怎么了？为何如此利欲熏心，无良无德到此地步，还腆着脸到处吹嘘五千年文明古国！老祖宗的脸都被我们丢尽了，我们的孔孟遗风，我们的“先天下之忧而忧，后天下之乐而乐的”的祖先教谕到哪儿去了？我们的心灵逐渐麻木、冷漠，我们对信仰日益淡泊、怀疑，我们追求短暂的名和利，置家国之不顾，置人类于不顾，置赖以生存的地球而不顾，我们还有资格谈什么主义，谈什么民族的自尊？江泽民有一句话说得非常好，“实现中华民族伟大复兴”！每一个中国人，尤其是领导者和有良知的知识精英，都应当舍弃小我，从小事做起，齐心协力，为打造一个十年以后，五十年以后，百年以后的清明天地而努力吧！

本报声明：本报文章均仅代表作者个人观点，不代表本报立场。

宜佳金融保險服務公司
(I-CARE Financial Corporation)
真誠 ◆ 信譽 ◆ 精準 ◆ 可靠 ◆ 專業

我们对您的承诺：

- 代理 多家大型保险公司
- 商务, 汽车, 房屋, 人寿, 医疗, 退休金等
- 印城华人 独立保险代理服务公司
- 美国德州大学奥斯丁分校保险专业博士
- 特许保险专业核保师 / 专业保险精算师
- 拥有十四年美国保险专业工作经验
- 曾荣获 Donald Hardigree 最佳保险论文奖
- 曾荣获 RMR Journal 最佳保险论文奖

欢迎访问我们的专业网站
<http://www.lcarefinancial.com>

用博士的智慧，科学家的诚实
由姜晓莉带领的、有十二年贷款经验的

昌盛贷款公司
Prosperity Mortgage Co.
帮您省钱，圆您美国梦

各大银行顶级经纪人·买房贷款·重新贷款

姜晓莉 (伊州、印州)、Judy Ma (伊州)、James Shao (印州) 等

电话: 630-305-9207
866-969-9207 (toll free)
1730 Park St. 200A Naperville, IL 60563
www.loansbyprosperity.com

We can do more than FOUR loans for investors.

Asian American Today Subscription

Name / Organization: _____

Mailing Address: _____

First issue start-date: _____

Subscription rate:
\$30 for 6 months, \$50 for one year,
\$80 for two years
Please write your check payable to Asian American Today.
Mail this form and your check to
Asian American Today,
420 University Blvd, Box 104,
Indianapolis, IN 46202
Any questions, please call 317-213-5825
Thank you for your support.

本报发放地点

印第安纳波利斯
老年公寓 (Ditch Rd & 86th St; & Hossier Village, West 96 St);
ICCCI 中文学校, IUPUI 中文学校, 华人教会
中文学校 Chinese Church;
Eli Lilly & Co.; IUPUI; Telamon
Asia Mart (中华超市, Castlton Sq);
亚洲超市 (21st St & Lafayette Rd);
东亚超市 (96th St. & Keystone); Saraga
宝岛海鲜酒家 (6304 E 82nd St.)
锦标海鲜酒家 (38 St & Lafayette Rd).
四川饭馆 (116th & Range Lane Rd)
天福京川餐館 (3508 West 86th, Indianapolis)
图书馆 (Central, Westfield, Fishers, Zionsville)

印第安纳州: Indianapolis, Kokomo, Columbus, Lafayette, Bloomington, Muncie, Evansville, Terre Haute, South Bend, Fort Wayne, Evansville
俄亥俄州: Cincinnati, Cleveland, Columbus
路易斯安那州: New Orleans Hong Kong Mart

联系我们 Contact Us
地址 Address: 420 University Blvd,
Box 104, Indianapolis, IN 46202
电话 Phone: 317-455-5881
网址 Website: www.yamei-today.com
报纸订阅 Subscribe to Us: 317-213-5825
编辑部 Editorial Department:
aatodayin@gmail.com
广告部 Advertising Department:
317-213-5825

Translation & Public Notarization Services
GOOD, FAST, AND UNBEATABLE PRICE

口译、笔译、中译英、英译中
Interpretation and Translation between Chinese and English
Professional document translation & Public Notarization services in a variety of areas, including immigration, education, family, employment and law.
317-213-5825
Email: china.journal.indiana@gmail.com

DESIGN
GOOD, FAST, AND UNBEATABLE PRICE

各類廣告, 說明書; 畢業/結婚通知; 獎狀; 商標及配合名片; 信紙; 信封; 包裝等; 簡報; 網頁; 書; 雜誌等的封面及排版; 各種標示。
Ads, brochure; graduation/wedding invitation; restaurant menu; logo and business card; letterhead; envelope etc; newsletter; web; cover of book and magazine; icons.
317-213-5825
Email: china.journal.indiana@gmail.com